

SHURE[®]

LEGENDARY
PERFORMANCE™

Wireless Handheld Transmitter Modular Mute Switch User Guide



Interrupteur coupure du son

Stumm-schalter

Interruptor de Silenciamiento

Interruttore di silenziamento

Chave de mudo

Модуль с выключателем

ミュートスイッチ

静音开关

靜音開關

뮤트 스위치



SAFETY PRECAUTIONS

The possible results of incorrect use are marked by one of the two symbols - "WARNING" AND "CAUTION" - depending on the imminence of the danger and the severity of the damage.



WARNING: Ignoring these warnings may cause severe injury or death as a result of incorrect operation.



CAUTION: Ignoring these cautions may cause moderate injury or property damage as a result of incorrect operation.



WARNING

- If water or other foreign objects enter the inside of the device, fire or electric shock may result.
- Do not attempt to modify this product. Doing so could result in personal injury and/or product failure.

WARNING: This product contains a chemical known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm



CAUTION

- Never disassemble or modify the device, as failures may result.
- Do not subject to extreme force and do not pull on the cable or failures may result.
- Keep the microphone dry and avoid exposure to extreme temperatures and humidity.

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

Les résultats possibles d'une utilisation incorrecte sont signalés par l'un des deux symboles - AVERTISSEMENT et ATTENTION - selon l'imminence du danger et la sévérité des dommages.



AVERTISSEMENT : L'ignorance de ces avertissements peut causer des blessures graves ou la mort suite à une utilisation incorrecte.



ATTENTION: L'ignorance de ces mises en garde peut causer des blessures modérées ou des dégâts matériels suite à une utilisation incorrecte.



AVERTISSEMENT

- Si de l'eau ou autres matériaux étrangers pénètrent dans l'appareil, il y a risque d'incendie ou de choc électrique.
- Ne pas essayer de modifier ce produit. Une telle opération est susceptible d'entraîner des blessures ou la défaillance du produit.



ATTENTION

- Ne jamais désassembler ou modifier cet appareil sous peine de provoquer des défaillances.
- Ne pas soumettre le câble à des forces extrêmes et ne pas tirer dessus sous peine de provoquer des défaillances.
- Maintenir le microphone sec et éviter de l'exposer à des températures extrêmes et à l'humidité.

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

Die möglichen Folgen des fehlerhaften Gebrauchs, die durch eines der beiden Symbole - „ACHTUNG“ und „VORSICHT“ - markiert sind, hängen von der Unmittelbarkeit der bevorstehenden Gefahr und des Schweregrads der Beschädigung ab.



ACHTUNG: Die Nichtbeachtung dieser Warnhinweise kann schwere oder tödliche Verletzungen infolge des fehlerhaften Gebrauchs verursachen.



VORSICHT: Die Nichtbeachtung dieser Vorsichtshinweise kann mittelschwere Verletzungen oder Sachschäden infolge des fehlerhaften Gebrauchs verursachen.



ACHTUNG

- Falls Wasser oder andere Fremdstoffe/-körper in das Gerät gelangen, kann es zu Bränden oder Stromschlägen kommen.
- Nicht versuchen, dieses Produkt zu modifizieren. Ansonsten könnte es zu Verletzungen und/oder zum Produktausfall kommen.



VORSICHT

- Das Gerät nie auseinanderbauen oder modifizieren, da dies zu Ausfällen führen kann.
- Keinen extremen Kräften aussetzen und nicht am Kabel ziehen, da dies zu Ausfällen führen kann.
- Das Mikrofon trocken halten und keinen extremen Temperaturen oder extremer Luftfeuchtigkeit aussetzen.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

Los posibles resultados del uso incorrecto de este producto se denotan por medio de uno de dos símbolos - "ADVERTENCIA" y "PRECAUCION" - según la inminencia del peligro y el grado de severidad de los daños.



ADVERTENCIA: Si se pasan por alto estas advertencias se podría causar lesiones graves o mortales como resultado del uso incorrecto.



PRECAUCION: Si se pasan por alto estas precauciones se podría causar lesiones moderadas y daños a la propiedad como resultado del uso incorrecto.



ADVERTENCIA

- Si el agua u otros objetos extraños penetran el dispositivo, se podría causar un incendio o sacudidas eléctricas.
- No intente modificar este producto. Hacerlo podría causar lesiones personales y/o la falla del producto.



PRECAUCION

- Nunca desarme ni modifique el dispositivo, ya que esto podría causar fallas.
- No someta el aparato a fuerzas extremas ni tire de su cable, ya que esto podría causar fallas.
- Mantenga el micrófono seco y evite exponer el aparato a niveles extremos de temperatura y humedad.

PRECAUZIONI DI SICUREZZA

I possibili effetti di un uso errato sono contrassegnati da uno dei due simboli - "AVVERTIMENTO" E "ATTENZIONE" — a seconda dell'incombenza del pericolo e della gravità del danno.



AVVERTIMENTO: come conseguenza di un funzionamento errato, ignorare questi messaggi può comportare lesioni personali gravi o mortali.



ATTENZIONE: come conseguenza di un funzionamento errato, ignorare questi messaggi può comportare lesioni personali di media gravità o danni alla cose.



AVVERTIMENTO:

- L'eventuale introduzione di acqua o di altri corpi estranei nel dispositivo può dare luogo allo sviluppo di incendi o a folgorazione.
- Non tentate di modificare il prodotto. Tale operazione può causare infortuni e/o il guasto del prodotto stesso.



ATTENZIONE

- Per evitare di provocare possibili danni, non smontate nè modificate il dispositivo.
- Per evitare di provocare possibili danni, non applicate una forza estrema sul cavo e non tiratelo.
- Mantenete il prodotto asciutto e non esponetelo a temperature estreme ed all'umidità.

MEDIDAS DE SEGURANÇA

Os possíveis resultados do uso incorreto são marcados por um de dois símbolos - "ATENÇÃO" e "CUIDADO" - dependendo da iminência do perigo e da severidade do dano.



ATENÇÃO: Não seguir esses avisos de atenção pode causar lesão grave ou morte em consequência da operação incorreta.



CUIDADO: Não seguir esses avisos de cuidado pode causar lesão moderada ou danos à propriedade em consequência da operação incorreta.



ATENÇÃO

- Incêndio ou choque elétrico pode ocorrer caso água ou objetos estranhos entrem no dispositivo
- Não tente modificar este produto, pois pode resultar em lesão pessoal e/ou falha do produto.



CUIDADO

- Não desmonte ou modifique o dispositivo uma vez que pode resultar em falhas.
- Não sujeite à força demasiada e não puxe o cabo pois pode resultar em falhas.
- Mantenha o microfone seco e evite expor a temperaturas extremas e umidade.

УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Возможные результаты неправильного использования отмечены одним из двух знаков - «ВНИМАНИЕ» и «ОСТОРОЖНО» - в зависимости от неизбежности опасности и серьезности повреждений.



ВНИМАНИЕ: Игнорирование этих предупреждений может привести к серьезной травме или смерти в результате неправильной эксплуатации.



ОСТОРОЖНО: Игнорирование этих предупреждений может привести к незначительной травме или повреждению имущества в результате неправильной эксплуатации.



ВНИМАНИЕ

- Если в устройство попадет вода или иные посторонние предметы, это может привести к возгоранию или поражению электрическим током.
- Не пытайтесь модифицировать это изделие. Это может привести к личной травме и (или) поломке изделия.



ОСТОРОЖНО

- Ни в коем случае не разбирайте и не модифицируйте это устройство, поскольку это может привести к поломке.
- Не подвергайте сильным нагрузкам и не тяните за кабель - это может привести к поломке.
- Храните микрофон сухим и не подвергайте его воздействию очень высоких или низких температур и влажности.

安全にお使いいただくために

危険や損害の大きさと切迫の程度を明示するために、誤った扱いをすると生じることが想定される内容を次の定義のように「警告」「注意」の二つに区分しています。



警告： この表示内容を見逃して誤った取り扱いをすると、死亡または重傷を負う可能性が想定される内容です。



注意： この表示内容を見逃して誤った取り扱いをすると、傷害を負う可能性または物的損害が発生する可能性が想定される内容です。



警告

- ・ 水や異物が入ると火災や感電の原因となります。
- ・ 本製品の改造は試みないでください。改造した場合には怪我や製品故障の原因となります。



注意

- ・ 分解・改造は故障の原因となりますので絶対におやめください。
- ・ 無理な力を与えたり、ケーブルを引っ張ったりしないでください。故障の原因となります。
- ・ マイクロホンは濡らさないようにしてください。極度の高温・低温や湿気にさらさないでください。

안전 유의 사항

잘못된 사용으로 발생할 수 있는 결과는 위험의 절박한 정도나 피해의 심각성에 따라, “경고”나 “주의” 두 가지 기호 중 하나로 표시하였습니다.



경고: 이 경고를 무시하면 올바르게 못한 작동의 결과로 심각한 부상이나 사망이 유발될 수 있습니다.



주의: 이 주의를 무시하면 올바르게 않은 동작의 결과로 가벼운 부상이나 재산상의 손실이 유발될 수 있습니다.



경고

- 물이나 이물질이 기기 내부에 들어가면 화재나 감전을 초래할 수 있습니다.
- 이 제품을 개조하려고 시도하지 마십시오. 상해를 입거나 제품이 고장을 일으킬 수 있습니다.



주의

- 고장을 일어날 수 있으므로 기기를 절대로 분해하거나 개조하지 마십시오.
- 과도한 충격을 가하거나 케이블을 잡아당기지 마십시오. 고장이 일어날 수 있습니다.
- 마이크를 건조한 상태로 유지하고 고온이나 습도에 노출시키지 마십시오.

安全事項

根據危險程度和損壞嚴重性的不同，使用“警告”和“小心”對未正確使用可能導致的後果做出標識。



警告：如果沒有遵循這些警告事項，在操作不正確的情況下可能會導致嚴重的人身傷亡事故。



小心：如果未遵循這些小心事項，在操作不正確的情況下可能會導致常見的人身傷害或財產損失。



警告

- 如果有水或其他異物進入設備內部，可能會導致起火或觸電事故。
- 不要嘗試改裝本產品。這樣做會導致人身傷害和/或產品故障。



小心

- 不要拆開或改裝設備，這樣可能會導致故障。
- 不要用力過大，不要拉扯纜線，否則會導致故障。
- 應讓話筒保持乾燥，並避免暴露在極高的溫度和濕度下。

安全事项

根据危险程度和损坏严重性的不同，使用“警告”和“小心”对未正确使用可能导致的结果做出标识。



警告：如果没有遵循这些警告事项，在操作不正确的情况下可能会导致严重的人身伤亡事故。



小心：如果没有遵循这些小心事项，在操作不正确的情况下可能会导致常见的人身伤害或财产损失。



警告

- 如果有水或其他异物进入设备内部，可能会导致起火或触电事故。
- 不要尝试改装本产品。这样做会导致人身伤害和/或产品故障。



小心

- 不要拆开或改装设备，这样可能会导致故障。
- 不要用力过大，不要拉扯线缆，否则会导致故障。
- 应让话筒保持干燥，并避免暴露在极高的温度和湿度下。



部件名称	有毒有害物质或元素					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 Cr (VI)	多溴联苯 PBB	多溴二 苯醚 PBDE
印制电路板	X	○	○	○	○	○
机器加工金属 部件	X	○	○	○	○	○
其他附属部件	X	○	○	○	○	○

○: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求以下
 X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求

GENERAL DESCRIPTION

The Shure UAMS passive modular mute switch allows the performer to easily mute a wireless handheld microphone.

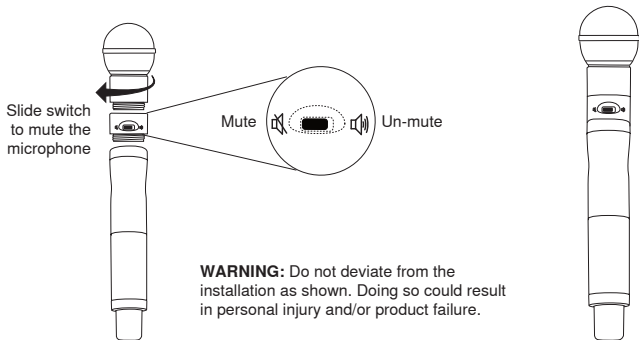
Features

- Recessed switch avoids accidental activation
- Does not affect battery life
- Compact design adds only 5/8" to microphone
- Greater than 50 dB attenuation

Installation

Install the switch as shown

NOTE: Switch may not line up with LCD screen (unit dependent)



DESCRIPTION GÉNÉRALE

L'interrupteur modulaire passif de coupure du son UAMS permet à l'utilisateur de couper facilement le son d'un microphone à main sans fil.

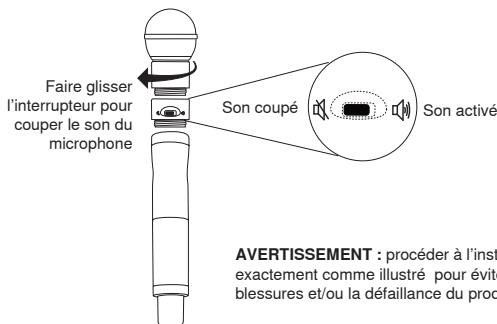
Caractéristiques

- L'interrupteur en retrait évite une activation accidentelle.
- La durée de vie de la pile n'est pas affectée
- La conception compacte n'ajoute que 16 mm à la longueur du microphone
- Atténuation supérieur à 50 dB

INSTALLATION

Installer l'interrupteur comme illustré.

REMARQUE : il se peut que l'interrupteur et l'écran à cristaux liquides ne soient pas alignés (suivant l'unité).



AVERTISSEMENT : procéder à l'installation exactement comme illustré pour éviter des blessures et/ou la défaillance du produit.

ALLGEMEINE BESCHREIBUNG

Der passive UAMS-Stummschalter von Shure ermöglicht dem Benutzer, ein drahtloses Hand-Mikrofon mühelos stummzuschalten.

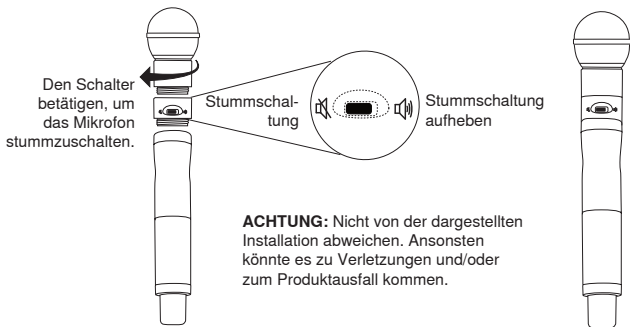
Eigenschaften

- Vertieft eingebauter Schalter verhindert versehentliche Aktivierung
- Hat keine Auswirkung auf die Batterielebensdauer
- Kompakte Bauweise verlängert das Mikrofon nur um 16 mm
- Dämpfung um mehr als 50 dB

Montage

Den Schalter wie dargestellt montieren.

HINWEIS: Möglicherweise befindet sich der Schalter nicht in einer Linie mit der LCD-Anzeige (geräteabhängig).



DESCRIPCION GENERAL

El interruptor silenciador modular pasivo UAMS de Shure permite a un intérprete silenciar un micrófono inalámbrico de mano fácilmente.

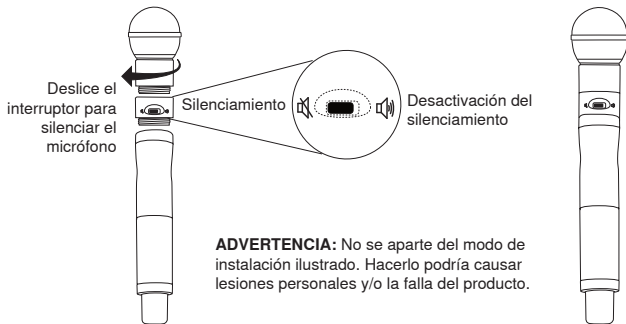
Características

- El interruptor está empotrado para evitar que se active accidentalmente
- No afecta la duración de las baterías
- Su diseño compacto añade apenas 16 mm (5/8 pulg) al micrófono
- Atenuación superior a los 50 dB

Instalación

Instale el interruptor de la manera ilustrada.

NOTA: El interruptor podría no quedar alineado con la pantalla LCD (depende a la unidad en uso).



DESCRIZIONE GENERALE

L'interruttore di silenziamento Shure UAMS, passivo e modulare, consente all'utilizzatore di silenziare agevolmente il trasmettitore a mano di un radiomicrofono.

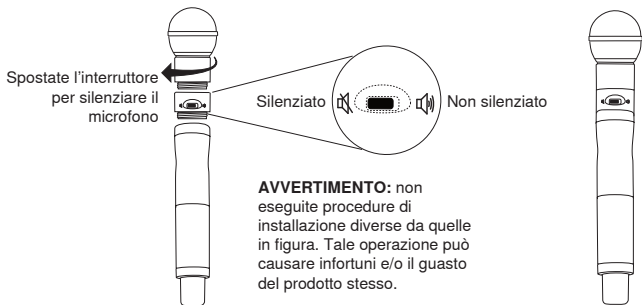
Caratteristiche

- L'interruttore incassato evita l'attivazione accidentale
- Non influisce sulla durata della pila
- Design compatto che aumenta l'altezza del microfono di appena 16 mm
- Attenuazione superiore a 50 dB

Installazione

Installate l'interruttore come mostrato in figura.

NOTA: è possibile che l'interruttore non si allinei con lo schermo LCD (in base all'unità in uso).



DESCRIÇÃO GERAL

A chave de mudo modular passivo Shure UAMS permite que o artista possa emudecer facilmente um microfone de mão sem fio.

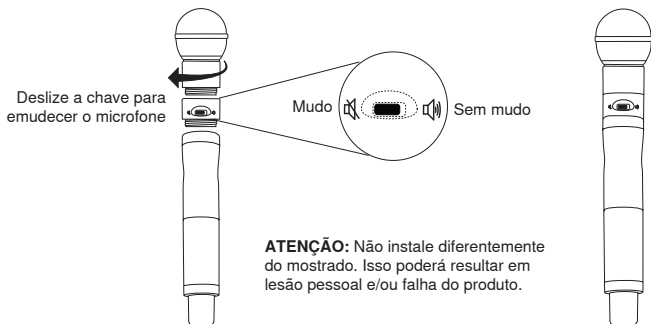
Recursos

- A chave rebaixada evita a ativação acidental
- Não afeta a duração da bateria
- Projeto compacto adiciona apenas 16 mm (5/8 polegada) ao microfone
- Atenuação maior que 50 dB

Instalação

Instale a chave como mostrado.

OBSERVAÇÃO: A chave pode não se alinhar com a tela LCD (depende da unidade).



ОБЩЕЕ ОПИСАНИЕ

Пассивный модульный выключатель звука Shure UAMS дает возможность артисту легко выключить звук беспроводного ручного микрофона.

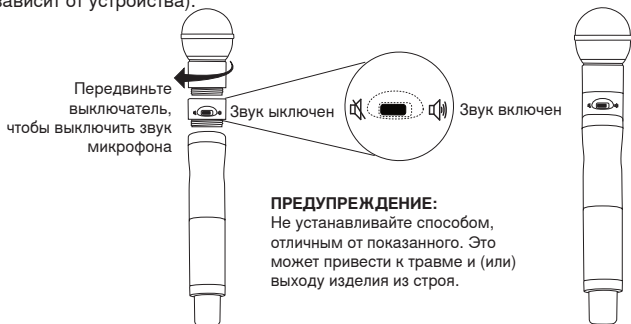
Особенности

- Утопленная конструкция выключателя для предотвращения случайного выключения
- Не влияет на ресурс батареек
- Компактная конструкция увеличивает длину микрофона всего на 5/8 дюйма
- Ослабление более 50 дБ

Установка

Установите выключатель, как показано на рисунке.

ПРИМЕЧАНИЕ. Выключатель может не совместиться с экраном ЖКИ (зависит от устройства).



概要

Shure UAMSパッシブ・モジュラー・ミュート・スイッチは、ワイヤレス・ハンドヘルドマイクロホンの音を簡単にミュートにすることができます。

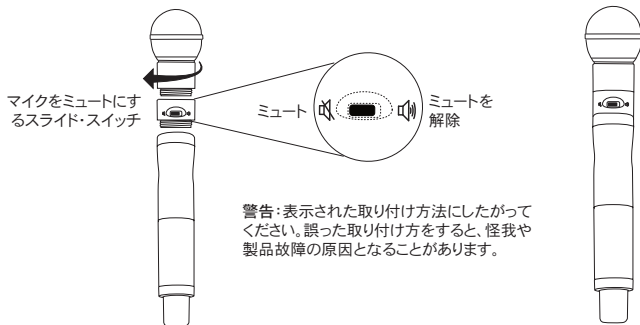
機能

- 埋め込み式のスイッチによって、偶然に動いてしまうことを防止します。
- バッテリー寿命には影響を与えません
- マイクロホンの長さが[※]16mm程増えるだけのコンパクトなデザイン
- 50dB以上のアッテネーション

取り付け方法

下図の通りに取り付けてください

注意: スwitchの位置はLCD画面と揃いません(ユニットによって異なります)



일반 설명

Shure UAMS 패시브 모듈러 뮤트 스위치를 사용하면 사용자가 무선 핸드헬드 마이크를 쉽게 뮤트 시킬 수 있습니다.

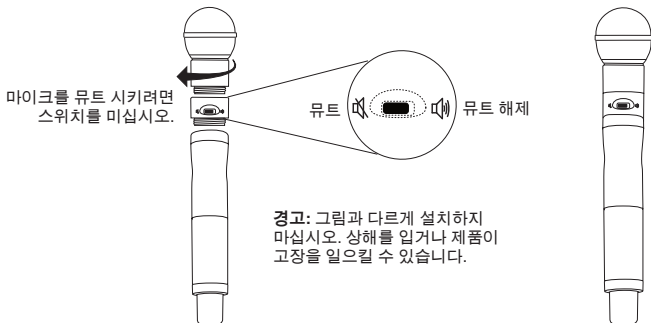
특징

- 오목 스위치는 우발적인 작동을 방지합니다.
- 배터리 수명에는 영향을 끼치지 않습니다.
- 컴팩트 디자인으로 마이크에 5/8"만이 추가됩니다.
- 50 dB 이상 감쇠

설치

그림과 같이 스위치를 설치하십시오.

주: 스위치가 LCD 스크린과 정렬되지 않을 수 있습니다. (기기에 따라 다름)



一般说明

舒尔 UAMS 无源模块式静音开关让表演者能够轻易地使手持式无线话筒进入静音状态。

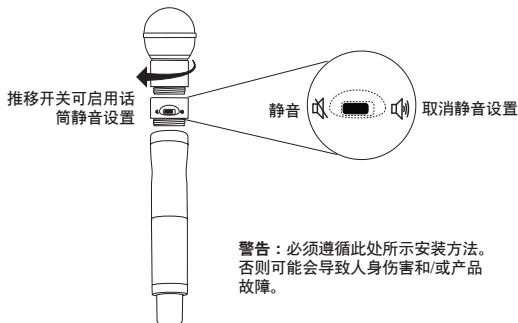
功能

- 埋装式开关，可避免意外启动
- 不影响电池使用寿命
- 紧凑型设计，仅给话筒增加 5/8 英寸长度
- 衰减超过 50 dB

安装

如图所示安装开关

注意：开关也许无法与液晶显示屏对齐 (取决于型号)



一般說明

舒爾 UAMS 無源組合式靜音開關讓表演者能夠輕易地使手持式無線話筒進入靜音狀態。

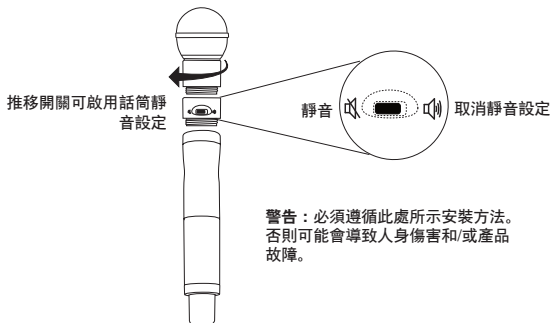
功能

- 嵌入式開關，可避免意外啟動
- 不影響電池使用壽命
- 緊湊型設計，僅給麥克風增加 5/8 吋長度
- 衰減超過 50 dB

安裝

如圖所示安裝開關

注意：開關也許無法與液晶顯示板對齊 (取決於裝置)



Model Variations:

UAMS/BK (black mute switch)

UAMS/SL (champagne mute switch)

NOTE : UAMS Switch is not recommended for use with PG58 head.

Dimensions:

5/8" height

Weight:

28 g

Variantes :

UAMS/BK (interrupteur de coupure du son couleur noire)

UAMS/SL (interrupteur de coupure du son couleur champagne)

REMARQUE : il est déconseillé d'utiliser un interrupteur UAMS avec une tête PG58.

Dimensions :

Hauteur : 16 mm (5/8 po)

Poids :

28 g

Modellvarianten:

UAMS/BK (schwarzer Stummschalter)

UAMS/SL (champagnerfarbener Stummschalter)

HINWEIS: Der UAMS-Schalter wird nicht zur Verwendung mit der drahtlosen Mikrofonkapsel PG58 empfohlen.

Abmessungen:

16 mm hoch

Gewicht:

28 g

Variedades de modelos:

UAMS/BK (interruptor silenciador negro)

UAMS/SL (interruptor silenciador color champán)

NOTA: No se recomienda usar el interruptor UAMS con la cabeza PG58.

Dimensiones:

16 mm (5/8 pulg) de altura

Peso:

28 g

Descrizione dei modelli

UAMS/BK (interruttore di silenziamento nero)

UAMS/SL (interruttore di silenziamento color champagne)

NOTA: l'uso dell'interruttore UAMS con la capsula PG58 non è consigliabile.

Dimensioni

Altezza: 16 mm

Peso:

28 g

Variações de Modelo:

UAMS/BK (chave de mudo preta)

UAMS/BK (chave de mudo champanhe)

OBSERVAÇÃO: Não se recomenda o uso da chave UAMS com o cabeçote PG58.

Dimensões:

Altura de 16 mm (5/8 polegada)

Peso:

28 g

Варианты модели:

UAMS/BK (выключатель звука черного цвета)

UAMS/SL (выключатель звука кремового цвета)

ПРИМЕЧАНИЕ. Выключатель звука UAMS не рекомендуется использовать с капсулом PG58.

Размеры:

Высота 5/8 дюйма

Масса:

28 g

モデルのバリエーション:

UAMS/BK (ブラック・ミュート・スイッチ)

UAMS/SL (シャンパン色・ミュート・スイッチ)

注意: UAMSスイッチは、PG58用ヘッドには推薦されていません。

寸法:

高さ5/8インチ

重量:

28 g

모델:

UAMS/BK (검정색 뮤트 스위치)

UAMS/SL (샴페인색 뮤트 스위치)

주: UAMS 스위치는 PG58 헤드에는 사용하지 않는 것이 좋습니다.

크기:

5/8" 높이

무게:

28 g

型号差异：

UAMS/BK (黑色静音开关)

UAMS/SL (香槟色静音开关)

注意：UAMS 开关不宜与 PG58 话筒头一起使用。

外观尺寸：

5/8 英寸高度

重量：

28 g

型號差異：

UAMS/BK (黑色靜音開關)

UAMS/SL (香檳色靜音開關)

注意：UAMS 開關不宜與 PG58 話筒頭一起使用。

外觀尺寸：

5/8 吋高度

重量：

28 g

LIMITED WARRANTY

Shure Incorporated ("Shure") hereby warrants to the original consumer purchaser only that this product will be free in normal use of any defects in materials and workmanship for a period of two (2) years from the consumer's original date of purchase directly from Shure or from a Shure-authorized reseller. At its sole option, Shure will repair or replace the defective product and promptly return it to you. In order for this warranty to be valid, the consumer must, at the time the product is returned, provide proof of purchase in the form of the original purchase receipt directly from Shure or from a Shure-authorized reseller. If Shure elects to replace the defective product, then Shure reserves the right to replace the defective product with another product of the same model or a model of at least comparable quality and features in Shure's sole determination.

If you believe this product is defective within the warranty period, carefully repack the unit, insure it and return it with proof of purchase, postage prepaid, to Shure Incorporated, Attention: Service Department, at the address below.

Outside of the United States, return the product to your dealer or Authorized Service Center. Addresses are listed on www.shure.com or can be obtained by contacting Shure at the address listed below.

This warranty is not transferable. This warranty does not apply in cases of abuse or misuse of the product, use contrary to Shure's instruction, ordinary wear and tear, an act of God, negligent use, purchase from a party other than Shure or a Shure-authorized reseller, unauthorized repair, or modification of the product. ALL IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE HEREBY DISCLAIMED TO THE EXTENT PERMITTED UNDER APPLICABLE LAWS AND, TO THE EXTENT NOT PERMITTED, ARE HEREBY LIMITED TO THE DURATION AND TERMS OF THIS WARRANTY. SHURE ALSO HEREBY DISCLAIMS ALL LIABILITY FOR INCIDENTAL, SPECIAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, or the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state.

This warranty does not restrict the rights of the consumer mandated under applicable laws.

THIS WARRANTY SUPERSEDES ALL OTHER WARRANTIES THAT ARE ASSOCIATED OR INCLUDED WITH THIS PRODUCT.

GARANTIE LIMITÉE

Shure Incorporated (« Shure ») garantit par la présente seulement au consommateur acquéreur d'origine que, pour un usage normal, ce produit est exempt de défauts de pièces et de main d'œuvre pour une période de deux (2) ans à compter de la date d'achat par le consommateur directement auprès de Shure ou d'un revendeur Shure agréé. À son choix exclusif, Shure réparera ou remplacera les produits défectueux et les retournera promptement à leur propriétaire. Pour que cette garantie soit valide, le consommateur doit fournir, au moment où le produit est retourné, la preuve d'achat sous la forme de la facture d'origine reçue directement de Shure ou d'un revendeur Shure agréé. Si Shure choisit de remplacer le produit défectueux, Shure se réserve le droit de remplacer le produit défectueux par un autre produit du même modèle ou par un modèle de qualité et fonctions au moins comparables à la seule discrétion de Shure.

Si le produit est considéré comme défectueux au cours de la période de garantie, le remballer soigneusement, l'assurer et le retourner accompagné de la preuve d'achat, en port payé, à Shure Incorporated, Attention: Service Department, à l'adresse ci-dessous.

À l'extérieur des États-Unis, renvoyer le produit au distributeur ou au Centre de réparations agréé. Les adresses sont listées sur www.Shure.com ou peuvent être obtenues en contactant Shure à l'adresse indiquée ci-dessous.

Cette garantie n'est pas transférable. Cette garantie n'est pas applicable en cas d'utilisation abusive ou incorrecte du produit, d'utilisation contraire aux instructions de Shure, d'usure normale, de catastrophe naturelle, d'utilisation négligente, d'achat auprès d'une partie autre que Shure ou un revendeur Shure agréé, de réparation non autorisée ou de modification du produit. **TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'APTITUDE À UN USAGE PARTICULIER SONT REFUSÉES PAR LA PRÉSENTE DANS LA MESURE PERMISE PAR LA LOI ET, DANS LA MESURE OÙ CE N'EST PAS PERMIS, SONT PAR LA PRÉSENTE LIMITÉES À LA DURÉE ET AUX TERMES DE CETTE GARANTIE.** EN OUTRE, SHURE N'ACCEPTE AUCUNE RESPONSABILITÉ CONCERNANT DES DOMMAGES FORTUITS, SPÉCIAUX OU CONSÉQUENTS.

Certains états n'acceptent pas les limitations sur la durée des garanties implicites ni l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits ou conséquents et par suite, il est possible que la limitation ci-dessus ne soit pas applicable. La présente garantie donne des droits légaux spécifiques et l'utilisateur peut également avoir d'autres droits qui varient d'une province à l'autre.

Cette garantie ne limite pas les droits du consommateur autorisés par les lois applicables. **CETTE GARANTIE REMPLACE TOUTES LES AUTRES GARANTIES INCLUSES AVEC CE PRODUIT OU QUI LUI SONT ASSOCIÉES.**

BEGRENZTE GEWÄHRLEISTUNG

Shure Incorporated („Shure“) garantiert hiermit nur dem Einzelhandels-Erstkäufer, dass dieses Produkt für einen Zeitraum von zwei (2) Jahren ab dem ursprünglichen Datum des vom Verbraucher vollzogenen Kaufs direkt von Shure oder von einem Shure-Vertragshändler bei normalem Gebrauch keine Material- und Herstellungsfehler aufweist. Nach unserem eigenen Ermessen wird Shure ein schadhaftes Produkt reparieren oder umtauschen und Ihnen umgehend zurücksenden. Die Gültigkeit der Gewährleistung setzt voraus, dass der Verbraucher zum Zeitpunkt der Produktrücksendung einen Kaufnachweis in Form des Originalkaufbelegs direkt von Shure oder von einem Shure-Vertragshändler vorlegt. Falls sich Shure dazu entschließt, das defekte Produkt zu ersetzen, behält sich Shure nach eigenem Ermessen das Recht vor, das defekte Produkt durch ein anderes Produkt desselben Modells oder durch ein Modell, das mindestens vergleichbare Qualität und technische Eigenschaften aufweist, zu ersetzen.

Falls sich das Produkt innerhalb der Gewährleistungsfrist als schadhaft erweist, das Gerät wieder sorgfältig verpacken, versichern und portofrei mit Kaufbeleg an Shure Incorporated, Attention: Service Department (siehe nachfolgende Adresse) zurücksenden.

Für Kundendienst in Deutschland das Produkt einsenden an:

Shure Europe GmbH
Service
Wannenackerstr. 28
74078 Heilbronn

Für Kundendienst in anderen deutschsprachigen Regionen das Produkt bitte an Ihre jeweils zuständige Vertriebszentrale einsenden. Die Adressen sind im Internet unter www.Shure.com aufgeführt, oder können bezogen werden, indem Shure an der unten aufgeführten Adresse kontaktiert wird.

Diese Garantie ist nicht übertragbar. Diese Garantie gilt nicht bei unsachgemäßer Verwendung oder Zweckentfremdung des Produkts, bei Einsatz entgegen den Anweisungen von Shure, bei normalem Verschleiß, bei Schäden durch höhere Gewalt, bei nachlässiger Verwendung, bei Kauf von Dritten außer Shure oder einem Shure-Vertragshändler, bei nicht genehmigter Reparatur oder bei Modifizierung des Produkts. **ALLE STILLSCHWEIGENDEN GARANTIEEN DER HANDELSÜBLICHEN QUALITÄT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK WERDEN HIERMIT IN DEM MASSE AUSGESCHLOSSEN, IN DEM DIE GELTENDEN GESETZE DIES ZULASSEN, UND SO WEIT SIE ES NICHT ZULASSEN, WERDEN DIESE GARANTIEEN DURCH DIE DAUER UND BEDINGUNGEN DIESER GEWÄHRLEISTUNG EINGESCHRÄNKT. SHURE SCHLIESST HIERMIT AUCH JEGLICHE HAFTUNG FÜR ZUFÄLLIGE, BESONDERE ODER FOLGESCHÄDEN AUS.**

Einige Staaten gestatten die Einschränkung des Zeitraums für stillschweigende Garantien nicht; die Einschränkung bzw. der Ausschluss der zufälligen oder Folgeschäden trifft daher auf Sie u.U. nicht zu. Diese Garantie gibt Ihnen bestimmte Rechtsmittel; je nach Gesetzeslage können Sie auch noch andere Rechte haben.

Diese Garantie schränkt die unter den anwendbaren Gesetzen geltenden Rechte des Verbrauchers nicht ein.

DIESE GARANTIE ERSETZT ALLE ANDEREN GARANTIEEN, DIE SICH AUF DIESES PRODUKT BEZIEHEN ODER IN DER PACKUNG ENTHALTEN SIND.

GARANTIA LIMITADA

Shure Incorporated ("Shure") garantiza por este medio al comprador original del producto solamente que este producto, utilizado normalmente, estará libre de defectos de materiales y de fabricación por un período de (2) años contados a partir de la fecha de compra original directamente de Shure o de un revendedor autorizado por Shure. Shure reparará o reemplazará exclusivamente a discreción propia el producto defectuoso y lo devolverá al cliente. Para que esta garantía tenga validez, el consumidor deberá, al momento de devolver el producto, presentar un comprobante de compra en forma del recibo de compra original directamente de Shure o de un revendedor autorizado por Shure. Si Shure elige reemplazar el producto defectuoso, Shure se reserva el derecho de reemplazar el producto defectuoso por otro del mismo modelo o por un modelo de calidad y características comparables, a discreción exclusiva de Shure.

Si usted cree que el producto está defectuoso dentro del período de la garantía, embale cuidadosamente la unidad junto con su comprobante de compra y envíela porte pagado a Shure Incorporated, Atención: Service Department, a la dirección que se da abajo.

Fuera de los EE.UU., devuelva el producto al distribuidor más cercano o al centro de servicio autorizado de productos Shure. Las direcciones se indican en www.Shure.com o pueden obtenerse comunicándose con Shure en la dirección dada abajo.

Esta garantía no es transferible. La garantía no tiene vigencia en caso de abuso o mal uso del producto, uso contrario a las instrucciones dadas por Shure, desgaste ordinario, actos de fuerza mayor, uso negligente, compra de una entidad diferente de Shure o de un revendedor autorizado por Shure, reparaciones no autorizadas o modificación del producto. **POR ESTE MEDIO SE DESCARGA LA RESPONSABILIDAD DE TODAS LAS GARANTIAS IMPLICITAS DE UTILIDAD COMERCIAL O IDONEIDAD PARA UN FIN PARTICULAR HASTA DONDE LO PERMITAN LAS LEYES CORRESPONDIENTES, Y EN EL CASO DE NO PERMITIRSE EL DESCARGO DE RESPONSABILIDADES, TALES GARANTIAS QUEDAN LIMITADAS POR ESTE MEDIO A LA DURACION Y TERMINOS DE ESTA GARANTIA. SHURE TAMBIEN DESCARGA TODA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS INCIDENTALES, ESPECIALES O CONSECUENTES.**

Algunos estados no permiten la fijación de limitaciones a la duración de una garantía implícita ni la exclusión o limitación de daños incidentes o consecuentes, por lo cual la limitación anterior puede no corresponder en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos; se puede contar con otros derechos adicionales que varían entre un estado y otro.

Esta garantía no restringe los derechos del consumidor que se estipulen bajo leyes aplicables. **ESTA GARANTIA SUSTITUYE A TODAS LAS GARANTIAS RELACIONADAS O INCLUIDAS CON ESTE PRODUCTO.**

GARANZIA LIMITATA

La Shure Incorporated ("Shure") garantisce al solo acquirente originale del prodotto che, in condizioni di uso regolare, esso sarà esente da difetti di materiale e manodopera per un periodo di due (2) anni a decorrere dalla data dell'acquisto originale avvenuto direttamente presso Shure o presso un rivenditore autorizzato. A propria ed esclusiva discrezione, Shure riparerà o sostituirà il prodotto difettoso e ve lo restituirà in tempi brevi. Ai fini della validità della presente garanzia, al momento della restituzione del prodotto, l'acquirente è tenuto a presentare lo scontrino originale comprovante l'acquisto emesso da Shure o da un rivenditore autorizzato. In caso di sostituzione del prodotto difettoso, Shure si riserva il diritto di effettuare la sostituzione con un altro prodotto dello stesso modello o avente caratteristiche e qualità almeno comparabili al prodotto acquistato a insindacabile giudizio di Shure stessa.

Se ritenete che questo prodotto sia difettoso, durante il periodo di garanzia, imballatelo accuratamente e speditelo assicurato e franco destinatario, unitamente allo scontrino, all'indirizzo indicato in fondo alla pagina.

Fuori degli USA, consegnate il prodotto al rivenditore o ad un centro di assistenza autorizzato. Gli indirizzi dei rivenditori sono consultabili sul sito Internet www.Shure.com oppure possono essere richiesti direttamente a Shure contattandola all'indirizzo indicato.

La presente garanzia non è trasferibile. Inoltre, non si applica in caso di abuso o uso improprio del prodotto, uso contrario alle istruzioni Shure, usura ordinaria, danni di forza maggiore, negligenza, acquisto da terzi diversi da Shure o rivenditori autorizzati Shure, riparazioni non autorizzate o modifiche al prodotto. **QUALSIASI GARANZIA DI COMMERCIALITÀ O IDONEITÀ AD UNO SCOPO SPECIFICO VIENE DECLINATA DA SHURE NELLA MISURA CONSENTITA DALLA LEGISLAZIONE VIGENTE E, LADDOVE TALE LEGISLAZIONE NON CONSENTA DECLINAZIONE ALCUNA, VIENE LIMITATA ALLA DURATA ED ALLE CONDIZIONI DELLA PRESENTE GARANZIA. SHURE SI RITIENE, INOLTRE, ESENTE DA RESPONSABILITÀ DI DANNI CASUALI, SPECIALI O INDIRETTI.**

Poiché la legge potrebbe non permettere limitazioni sul periodo di validità di una garanzia implicita, o l'esclusione o la limitazione di danni casuali o indiretti, la suddetta limitazione potrebbe non riguardarvi. Questa garanzia fornisce specifici diritti legali, che possono variare a seconda dei vari Stati/Paesi.

Questa garanzia non limita i diritti dell'acquirente istituiti dalla legislazione vigente.

QUESTA GARANZIA ANNULLA QUALSIASI ALTRA GARANZIA RELATIVA O ACCLUSA A QUESTO PRODOTTO.

GARANTIA LIMITADA

A Shure Incorporated ("Shure") por intermédio do presente termo garante exclusivamente ao comprador consumidor original que este produto, em uso normal, estará livre de defeitos de material e mão de obra por um período de dois (2) anos a partir da data de compra original pelo consumidor diretamente da Shure ou de um revendedor autorizado Shure. A seu exclusivo critério, a Shure reparará ou substituirá os produtos defeituosos, e imediatamente os devolverá ao cliente. Para que esta garantia seja válida, o consumidor deve, no momento em que retornar o produto para a Shure, fornecer prova de aquisição na forma de um recibo original de compra emitido diretamente pela Shure ou por um revendedor autorizado Shure. Caso decida substituir o produto com defeito, a Shure se reserva o direito de substituí-lo por outro de igual modelo ou por um modelo pelo menos comparável em termos de qualidade e características, baseado em critérios exclusivos da Shure.

Se acreditar que este produto apresenta defeito dentro do período de garantia, embale a unidade cuidadosamente e a envie com porte pago e seguro, juntamente com o comprovante de compra, para a Shure Incorporated, a atenção do: Service Department, no endereço abaixo.

Os clientes fora dos Estados Unidos devem devolver o produto ao seu Centro de Assistência Técnica Autorizada Shure ou ao revendedor local. Os endereços estão relacionados em www.Shure.com ou podem ser obtidos contatando a Shure no endereço abaixo.

A presente garantia é intransferível. Esta garantia não se aplica em casos de abuso ou má utilização do produto, em casos de uso contrário às instruções da Shure, desgaste normal, atos de Deus, uso negligente, aquisição de outra fonte que não a Shure ou um revendedor autorizado Shure, em casos de reparo não autorizado ou modificações no produto. **TODAS AS GARANTIAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZABILIDADE OU DE ADEQUAÇÃO PARA UM DETERMINADO FIM SÃO NULAS CONFORME PERMITIDO SOB AS LEIS APLICÁVEIS E, QUANDO A LEI NÃO PERMITE, SÃO LIMITADAS PELO PRESENTE TERMO À DURAÇÃO E AOS TERMOS DESTA GARANTIA. A SHURE, POR INTERMÉDIO DO PRESENTE TERMO, TAMBÉM NÃO RECONHECE NENHUMA RESPONSABILIDADE POR DANOS INCIDENTAIS, ESPECIAIS OU CONSEQUENTES.**

Alguns Estados norte-americanos não permitem que limites de duração de uma garantia implícita sejam estipulados nem que haja a exclusão ou limitação de danos incidentais ou consequentes, portanto, tal limitação pode não se aplicar ao seu caso. Esta garantia proporciona ao cliente direitos legais específicos; o mesmo também poderá possuir outros direitos que variam dependendo do Estado onde resida.

Esta garantia não limita os direitos do consumidor requeridos em conformidade com as leis aplicáveis.

ESTA GARANTIA SUBSTITUI TODAS AS OUTRAS QUE ESTEJAM ASSOCIADAS OU INCLuíDAS COM ESTE PRODUTO.

ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ

Компания Shure Incorporated ("Shure") настоящим предоставляет гарантию от любых дефектов в материалах и процессе изготовления, при условии нормальной эксплуатации, сроком на два года от даты покупки. По своему усмотрению Shure отремонтирует или заменит дефектное изделие и незамедлительно вернет его вам либо возместит покупную цену изделия. Вам необходимо сохранить доказательство покупки для установления даты покупки и предоставлять его с любым гарантийным требованием.

Если в течение гарантийного периода вы решите, что продукт имеет дефекты, тщательно упакуйте его, оформите страховку и отправьте в Shure Incorporated, Attention: Service Department с оплатой почтовых расходов по приведенному ниже адресу.

Потребителям за пределами США следует отправлять изделия местному дилеру компании или в уполномоченный компанией центр обслуживания.

Данная гарантия не покрывает намеренное повреждение изделия или повреждение вследствие неправильного использования, эксплуатации в противоречие инструкции Shure, обычный износ, повреждение вследствие непреодолимых обстоятельств или несанкционированного ремонта. Любые подразумеваемые ГАРАНТИИ ТОВАРОПРИГОДНОСТИ или ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ КАКОЙ-ЛИБО ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ настоящим объявляются недействительными, при этом компания Shure настоящим снимает с себя ответственность за побочные убытки, убытки, связанные с особыми обстоятельствами, или косвенные убытки в результате использования или отсутствия эксплуатационной готовности данного изделия.

В некоторых штатах ограничение длительности действия подразумеваемой гарантии, а также исключение или ограничение покрытия побочных или косвенных убытков не допускается, вследствие чего данное ограничение может на вас не распространяться. Данная гарантия предоставляет вам конкретные юридические права, в дополнение к которым вы можете иметь также другие права, которые могут отличаться в различных штатах.

Данная гарантия не ограничивает права потребителя, закрепленные в действующем законодательстве.

ДАННАЯ ГАРАНТИЯ ЗАМЕНЯЕТ СОБОЙ ВСЕ ДРУГИЕ ГАРАНТИИ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К ДАННОМУ ИЗДЕЛИЮ ИЛИ ПРЕДОСТАВЛЯЕМЫЕ С НИМ.

限定保証

Shure Incorporated (「Shure」)は、最初に購入した消費者に対し、本製品が通常の使用において材質・製造ともに欠陥がないことを、ShureまたはShure認定再販業者から消費者が直接購入した最初の購入日から2年間にわたり保証いたします。Shureでは、自らの判断により、欠陥製品を修理または交換して速やかに返送いたします。本保証を有効にするには、製品返品時にShureまたはShure認可再販業者が直接発行した購入領収書の実物を、購入証明書として提出する必要があります。Shureが欠陥製品を交換する場合は、Shureの独自の判断により、欠陥製品を、同モデルの製品または少なくとも品質と機能が適合するモデルの製品と交換いたします。

保証期間中、本製品に欠陥があると思われる場合は、製品を注意して梱包し、購入証明書を同封し、保険をかけて郵便料金前払いにて以下の住所のShure Incorporatedの Service Department宛にご返送ください。

米国外にお住まいの場合は、販売店または認可サービスセンターまで製品をお持ちください。住所のリストはwww.Shure.comでご覧になるか、以下の住所のShureまでお問い合わせください。

本保証は譲渡できません。本保証は、本製品の濫用や誤用、Shureの使用説明書に反する使用、自然の消耗や摩耗、天災、過失による使用、ShureまたはShure認定再販業者以外からの購入、非認可の修理、製品の改造の場合には適用されません。商品性または特定目的の適合性などの黙示保証は、該当する法律が許す範囲ですべて放棄され、法律が許さない範囲では本保証の期間および条件に限定されます。Shureはまた、付随的損害または特別損害、間接的損害については一切の責任を負いません。

黙示保証期間の制限または付随的損害もしくは間接的損害の除外や制限を認めていない州がありますので、上記の保証制限はお客様には適用されない場合があります。本保証によりお客様は特定の法的権利を付与されますが、州によって異なる他の権利を持つ場合があります。

本保証は準拠法の下で義務付けられた消費者の権利を制限するものではありません。

本保証は本製品に関連するまたは含まれるその他すべての保証に優先するものとします。

제한 보증

Shure Incorporated (" Shure ")는 제품의 최초 구매자에게 정상적인 사용에 발생하는 제품 불량
경우에 대해 Shure 또는 Shure 공식 대리점으로부터 직접 구입한 제품의 최초 구매일로부터 2년 동안 그
품질 보증합니다. 이에 따라 Shure는 제품 불량이 발생한 경우 수리 또는 교환하여 소비자에게 바로
전달합니다. 이 보증의 효력을 유지하려면, 소비자는 반드시 Shure 또는 Shure 공식 대리점으로부터 직접
발급 받은 최초 구매 영수증 원본을 구입 증빙 자료로 제공해야 합니다. Shure에서 불량 제품의 교환이
결정되면, 불량 제품과 동일한 모델의 다른 제품 또는 Shure가 최소한 대등한 품질과 기능을 제공한다고
판단한 다른 모델로 교환해 드립니다.

보증 기간 내에 본 제품에 하자가 있다고 판단하는 경우, 제품을 조심스럽게 다시 포장하여 보험에
가입하고, 제품 구입 증빙자료와 함께 반환용 우편 요금을 미리 지불한 후 Shure Incorporated의 서비스
부서로 발송해 주십시오. 주소는 하기 참조 바랍니다.

미국 이외의 지역에서는 그 지역의 딜러 또는 인증 서비스 센터로 제품을 보내십시오. 발송 주소는 www.Shure.com의 목록을 참조하거나 하기 목록의 주소로 Shure에 연락하여 문의하시기 바랍니다.

이 보증은 제3자에게 양도할 수 없습니다. 제품의 오용 또는 남용, Shure의 지침에 어긋나는 사용,
일상적인 마모, 천재지변, 부주의한 사용, Shure 또는 Shure 공식 대리점에서 구입하지 않은 제품, 제품의
무단 수리 또는 개조 등의 경우에는 제품을 보증 받으실 수 없습니다. 관련법에 의해 허용되는 범위
내에서, 상품성 또는 특정 용도에 대한 적합성에 관하여 명백하게 표현된 바 없는 일체의 보증은 이에
인정되지 아니하며, 관련법에 의해 이것이 허용되지 않는 경우에는 이 보증의 유효기간 및 보증 조건의
제한을 받습니다. 또한 SHURE는 우발적, 예외적 또는 간접적 손상에 대한 일체의 책임을 인정하지
않습니다.

일부 주에서는 묵시적 보증의 지속 기간에 제한이나, 우발적 또는 간접적인 손상의 배제 또는 제한을
허용하지 않으므로 위 제한 문구는 귀하에게 적용되지 않을 수도 있습니다. 본 보증은 귀하에게 특별 법적
권한을 부여하여 귀하에 따라 다른 권리를 가질 수도 있습니다.

본 보증은 적용되는 법률에 의해 부여된 소비자의 권리를 제한하지 않습니다.

본 보증은 제품과 관련되거나 부착된 다른 일체의 보증을 대신합니다.

有限保修

Shure Incorporated (“Shure”) 特此向初始消费购买者保证，自消费者直接从 Shure 或 Shure 授权的经销商初次购买之日起两 (2) 年内，本产品在日常使用中不会有材料和工艺上的缺陷。Shure 将自行决定修理或更换有缺陷的产品，并及时退还给您。为使本保修生效，消费者必须在产品退还之时提供直接从 Shure 或 Shure 授权的经销商处取得的原始购买收据作为购买凭证。如果 Shure 选择更换有缺陷的产品，则其有权自行决定用同型号的另一件产品或质量和性能大体相符的型号替换有缺陷产品。

如果您认为本产品在其保修期内存在缺陷，请将其仔细地重新包装，办好保险，预付邮资后，连同购买凭证一起退给 Shure Incorporated，收件人：服务部，地址见下文。

美国境外的消费者，请将产品退给您的经销商或授权服务中心。地址列于 www.Shure.com 网站上，或可按以下地址与 Shure 联系，索取地址。

此保修不能转让。本保修不适用于下列情况：滥用或误用产品、未按照 Shure 的指导使用产品、正常磨损、天灾、使用中的疏忽、产品并非从 Shure 或 Shure 授权的经销商处购买、未经授权修理或更改产品。在适用法律允许的范围内，谨在此明确排除针对某一特定用途或目的的适销性或适用性的任何暗示保证，而若法律不允许，则限制在本保修的有效期和条款范围内。Shure 还在此排除对偶然、特殊或间接损害赔偿的全部责任。

一些州不允许对默示保证的期限设定限制条款，或排除或限制间接或后果性损害赔偿，因此上述限制条款可能不适用于您。本保修给予您特定的法律权利，并且您还可以拥有其它权利，这些权利在州与州之间不尽相同。

本保修不限制适用法律所赋予消费者的各项权利。

本保修取代与本产品有关或本产品所含之所有其它保修。

有限保養維修

Shure Incorporated (“Shure”) 特此向原消費購買者保證，自消費者直接從 Shure 或 Shure 授權的經銷商初次購買之日起兩 (2) 年內，本產品在正常用途使用中將沒有材料和工藝上的瑕疵。Shure 將自行選擇修理或替換有瑕疵產品，並及時返還給您。為使本保單生效，消費者必須在產品返還之時提供直接從 Shure 或 Shure 授權的經銷商處取得的原始購買收據作為購買證明。倘若 Shure 選擇更換有瑕疵產品，則其有權自行選擇用同型號的另一件產品或質量和性能大體相符的型號替換有瑕疵產品。

倘若您認為本產品在保養維修期內存在瑕疵，請將其仔細地重新包裝，辦好保險，預付郵資後，連同購買證明一起退給 Shure Incorporated，收件人：服務部，地址見下文。

美國境外的消費者，請將產品退給您的經銷商或授權服務中心。地址列於www.Shure.com網站上，或可以按以下地址聯絡 Shure，索取地址。

此保修單不能轉讓。本保修單不適用於下列情況：濫用或誤用產品、未按照 Shure 的指導使用產品、正常磨損、天災、使用中的疏忽、產品並非從 Shure 或 Shure 授權的經銷商處購買、未經授權修理或更改產品。在適用法律允許的範圍內，謹在此明確排除針對某一特定用途或目的的售賣情況可行性或產品適用性的任何含蓄保證，而若法律不允許，則限制在本保修單的有效期和條款範圍內。Shure 還在此排除對偶然、特殊或間接損害賠償的全部責任。一些州不容許對含蓄保證的期限有時間限制，或排除或限制間接或後果性損害賠償，因此上述限制條款可能不適用於您。本保修單給予您具體法律權利，並且您還可能擁有其它權利，這些權利在州與州之間不盡相同。本保修單不限制適用法律所賦予消費者的各項權利。

本保修單取代與本產品有關或本產品所含之所有其它保單。



United States:
Shure Incorporated
5800 West Touhy Avenue
Niles, IL 60714-4608 USA

Phone: 847-600-2000
Fax: 847-600-1212
Email: info@shure.com

Europe, Middle East, Africa:
Shure Europe GmbH
Wannenackestr. 28,
74078 Heilbronn, Germany

Phone: 49-7131-72140
Fax: 49-7131-721414
Email: info@shure.de

Asia, Pacific:
Shure Asia Limited
Unit 301, 3rd Floor
Clificorp Centre
18, Whitfield Road
Causeway Bay, Hong Kong

Phone: 852-2893-4290
Fax: 852-2893-4055
Email: info@shure.com.hk

**Canada, Latin America,
Caribbean:**
Shure Incorporated
5800 West Touhy Avenue
Niles, IL 60714-4608 USA

Phone: 847-600-2000
Fax: 847-600-6446
Email: international@shure.com